

39 GURS 44 *SOUVENIR BOLS*
Pris 3F Bulletin de liaison et d'information

Amicale du Camp de Gurs , 12 rue René Fournets - 64000 PAU - C.C.P. BORDEAUX n° 4 104 13 V
N° ISSN - 0249 9266 N° 70 MARS 1998

Imprimé par nos soins à ANGOULEME - Commission paritaire 2 147 D 73 - Le Directeur de la publication : Léon BERODY

DIMANCHE 26 AVRIL 1998

**JOURNEE NATIONALE DE LA DEPORTATION
CEREMONIES A GURS**

L'Amicale du Camp de Gurs participera aux cérémonies qui se dérouleront à Gurs, notamment à la rencontre avec les délégations venant d'Allemagne.

Fidèle à notre engagement à la mémoire des victimes du racisme, de l'antisémitisme et de la xénophobie, nous nous recueillerons au Mémorial National du Camp de Gurs et au cimetière du camp.

Nos amis et adhérents sont invités à participer aux cérémonies qui se dérouleront ce jour là partout en France.

Au nom de le Direction de l'Amicale j'exprime mes plus sincères remerciements à tous ceux qui nous ont fait parvenir leurs voeux et leurs messages de soutien pour notre activité, nous encourageant à poursuivre ce devoir de mémoire et de vigilance. Beaucoup parmi eux nous ont apporté à cette occasion un soutien financier ce dont nous les remercions.

Dans ce bulletin de nombreuses informations viennent enrichir de leur témoignage ce qu'a représenté le camp de Gurs.

Enfin , des voeux de bienvenue à tous ceux qui nous ont rejoint en ce début d'année pour prendre place à nos côtés dans l'Amicale et poursuivre avec nous l'engagement pris le 21 juin 1980 :

L' Appel de Gurs - "Gurs vivra dans la conscience des hommes grâce à la jeunesse qui entretiendra la flamme du souvenir et bâtira le monde nouveau de justice et de fraternité pour lequel sont morts nos camarades".

Le Président,
Léon Bérody

TEMOIGNAGE

Mme Raquin nous fait parvenir une biographie concernant Mme EHRENFRIED médecin au Camp de Gurs d'avril à juin 1940.

Mme Ehrenfried, médecin en Allemagne était juive, elle fut contrainte de fuir, n'ayant plus le droit d'exercer dans son pays, elle vient en France, mais ses diplômes ne sont pas reconnus. Elle s'est beaucoup occupée d'enfants dans les préventorium pour leur apprendre à respirer, à pratiquer des exercices doux, qui furent la base de son enseignement par la suite :

- la gymnastique Holistique.

Extraits de sa biographie :

... Je restais donc au Préventorium et passais des soirées absorbée dans Goethe. J'avais une petite caisse remplie de mes livres préférés...

C'est alors que, le Maire du petit village rendit visite à la directrice. - Vous avez une personne de Berlin. C'est une étrangère "hostile", elle doit se rendre au camp de Gurs. Elle ne peut en aucun cas rester ici, je ne peux assumer cette responsabilité. Peut-être même est-ce une espionne. -

A nouveau on m'obligea à faire ma valise : que se passerait-il maintenant ? J'avais été élevée en Prusse et par conséquent, j'étais habituée à montrer de l'obéissance envers l'autorité. Je n'ai même pas eu l'idée de protester ou de plonger dans l'illégalité. Je me rendis à la gare, achetai un billet pour Oron Ste Marie. A mon arrivée, je rencontrai des camarades d'infortune, nous louâmes, à nos frais une voiture et nous partîmes pour Gurs.

Nous nous présentâmes à une Française, que l'on nous désigna comme étant la surveillante-Chef du Camp. Nous étions les premières à franchir l'entrée....

... J'ai lu dans vos papiers que vous êtes médecin, j'en informerai notre médecin-chef, le Colonel Laclau, il sera sûrement ravi et vous aurez beaucoup de travail.... Peu après vint le médecin-commandant, qui avait tout le camp sous ses ordres. Je m'étonnai que le camp soit vide et il me répondit qu'un convoi important de femmes venant de Paris était annoncé, - plusieurs centaines dit-il, et beaucoup viendront également de Belgique. Au total plus de deux mille. Je sais comment m'y prendre avec des soldats malades, mais j'ai peur de toutes ces femmes enfermées. Si vous vouliez m'aider, il y aura beaucoup de travail....

.. Vous allez installer dans cette baraque une infirmerie, si vous avez besoin de conseil et d'aide, adressez vous à vos confrères espagnols, ils travaillent ici depuis

longtemps et vous aideront volontiers. Je vous les enverrai....

Je n'avais pas à patienter longtemps. Arrivèrent un jeune médecin et un pharmacien tous deux italiens qui avaient participé en tant que volontaires à la lutte pour la libération espagnole. Pour l'instant, ils me donnèrent des conseils très appréciables.....Le médecin me donna un autre bon conseil..."il faudrait vous cloisonner deux petites pièces à droite et à gauche de l'entrée. Il est absolument nécessaire que vous ayez votre propre chambre, quand vous voudrez vous reposer un instant. On vous interpellera de toute part...Il faudra installer une petite salle de soins où vous pourrez dialoguer avec une patiente, l'ausculter etc..."

....Le lendemain et le surlendemain arrivèrent véritablement des convois importants de femmes parlant le plus souvent l'allemand. La nouvelle qu'il y avait une femme médecin allemande se propagea comme une traînée de poudre - et le travail commença. Bientôt je ne savais plus où donner de la tête...Des femmes avec de graves problèmes cardiaques, des douleurs biliaires. Beaucoup de femmes souffraient de l'estomac et des intestins....

.... Nous étions totalement coupées de l'extérieur. Nous recevions des lettres, mais celles que nous écrivions semblaient se perdre en grande partie. L'énigme pris fin quand deux jeunes femmes allemandes qui étaient engagées auprès de la direction du camp, à censurer les lettres, avouèrent qu'elles en trouvaient certaines "indignes de l'expéditeur" et qu'elles les avaient brûlées. En fouillant leurs affaires, on trouva des listes d'adresses soigneusement établies sur les parents des occupants du camp. Il s'avéra qu'elles faisaient cette activité "sur la demande du Parti National Socialiste Allemand", afin que celui-ci puisse, plus tard "liquider" les juifs vivants en France. C'étaient donc de véritables espionnes.....

... Un jour, on fit un communiqué totalement inattendu : celles qui étaient capables de subvenir à leurs besoins en dehors du camp, mais à proximité, pouvaient quitter ce dernier. Sans perdre de temps à réfléchir sur le motif de cette

décision, toutes celles qui le pouvaient préparèrent leur départ. Nous quittâmes le camp le lendemain, j'étais accompagnée d'une psychanalyste d'une autre femme médecin, d'une psychologue pour enfants, ainsi que d'autres dont je ne me souviens plus...

La gymnastique Holistique est la méthode du Docteur Ehrenfried, elle a une dimension pédagogique, préventive et thérapeutique.

Cette méthode s'adresse à tous, hommes et femmes, quels que soient l'âge et la condition physique. C'est un travail concret et subtil...

Cette approche est basée sur l'éveil sensoriel et la prise de conscience.

Les praticiens en gymnastique Holistique sont kinésithérapeutes, psychomotriciens, infirmiers, enseignants.

Ils sont regroupés au sein d'une association .

MEMOIRES DE DOV LIEBERMANN

Ce livre mis à disposition au siège de l'Amicale, retrace les mémoires de DOV LIEBERMANN.

Extraits : ... DOV nous raconte donc son vécu depuis Kenty, le shtetl polonais, jusqu'à Bruxelles. On le voit ainsi cheminant, ou plutôt se hâtant sur le chemin de l'émancipation au travers de son engagement révolutionnaire, activiste de l'extrême gauche juive, architecte du YASK anversois, porte-parole "en yiddish" de la délégation belge venue participer aux olympiades antifasciste de 1936 et apporter son soutien à la République espagnole en danger, résistant puis homme d'affaires avant de devenir, une fois sonnée l'heure de la retraite, militant à plein temps au sein de la "Communauté" juive.

....Une chance, pense DOV. pour ce qu'il en sait , le camp du Vernet sert à caser les politiques et les suspects de toutes sortes. Gurs, c'est moins dur. Il ignore encore qu'il y passera dix semaines à redouter par dessus tout une indiscrétion...



INFORMATIONS

Visites scolaires par Pierre Larribité.

Le 4 Février une quarantaine d'élèves du Collège Jean Monnet de Pau, avec parmi eux des étudiants norvégiens et des étudiantes espagnoles (dans le cadre de classes européennes) dans plusieurs établissements palois, ont visité le site du camp de Gurs, mémorial et cimetière, avant de continuer leur périple vers la côte Basque et Biarritz. Visite organisée par Mme ETCHEGORIN, documentaliste du collège.

Les norvégiens ont posé beaucoup de questions sur la période 1939-1945.

Le 13 février ce sont deux classes de 3^è du LEP Cantau d'Anglet (garçons) accompagnés par leur professeur d'histoire Melle RECH, et une classe de 3^è (filles) du LEP Paul Bert de Bayonne, et leur professeur d'histoire Melle BARENOT, qui ont parcouru l'allée centrale, avant de terminer par le mémorial et le cimetière.

Après un pique nique au foyer de Gurs, l'après midi a été consacré à la visite de la Maison du Patrimoine, à Oloron où se tient la mini exposition sur le camp de Gurs.

Ces élèves doivent monter une exposition dans leurs lycées respectifs dans le dernier trimestre.

Le bulletin d'information des anciens réfugiés juifs et victimes du nazisme : " LA SOLIDARITE " du 4^è trimestre 1997 a rendu compte de la rencontre franco-allemande contre le racisme des 26 et 27 octobre 1997.

Deux journées contre le racisme

Dans le cadre de l'année européenne contre le racisme, la F.N.D.I.R.P. (Fédération Nationale des Déportés et Internés Résistants et Patriotes) et l'Amicale de Gurs avaient organisé une rencontre franco-allemande contre le racisme à PAU-GURS les 26 et 27 octobre 1997.

Nombreuses personnalités françaises et allemandes ont parrainé ces journées, dont Hubert Vedrine, Ministre des Affaires Étrangères, Jean-Pierre Masseret, Secrétaire d'État aux Anciens Combattants, Kurt Beck, Ministre Président du Land de Rhéna-

nie-Palatinat, le Comité allemand de coordination de l'année européenne contre le racisme, François Bayrou, Président du Conseil Général des Pyrénées Atlantiques, André Labarrère, Député-Maire de Pau, Louis Costemalle, Maire de Gurs, Léon Bérody, Président de l'Amicale de Gurs, Henri Bulawko, Président de l'Amicale des Déportés d'Auschwitz et des Camps de Haute Silésie.

Le dimanche 26 octobre à 10 heures, la Municipalité de Gurs et la Mairie de Karlsruhe avaient organisé une cérémonie commémorative au Cimetière

de Gurs et devant la stèle du Monument national.

Une exposition « Le Racisme d'Hier à Aujourd'hui » a été présentée à Pau du 13 au 30 octobre, dont le vernissage a eu lieu le dimanche 26 octobre en présence de M. André Labarrère, Député-Maire de Pau. A la fin du colloque du lundi 27 octobre, une déclaration commune a été adoptée, condamnant avec fermeté et détermination les discours et les actes racistes et appelant à la conscience active de chaque citoyen pour résister et combattre toute discrimination.

Affaire PAPON

Les derniers événements retardent le dénouement du procès de Bordeaux, nous obligent à reporter au prochain bulletin de l'Amicale notre article.